

14. aug. 2001

NÁRODNÁ RADA SLOVENSKEJ REPUBLIKY

II. volebné obdobie

Číslo: 1580/2001

1130

N á v r h

poslancov Národnej rady Slovenskej republiky
Petra KRESÁKA a Ladislava OROSZA

n a v y d a n i e

zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb.
o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov

Návrh na uznesenie:

Národná rada Slovenskej republiky

s c h v a ľ u j e

návrh poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra KRESÁKA a Ladislava OROSZA na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov

Bratislava august 2001

Národná rada Slovenskej republiky

II. volebné obdobie

N á v r h

ZÁKON

**ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb.
o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov**

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I

Zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 8/1992 Zb., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 60/1993 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 252/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 222/1996 Z. z., zákona č. 233/1998 Z. z., Nálezu Ústavného súdu Slovenskej republiky č. 318/1998 Z. z., zákona č. 331/1998 Z. z., zákona č. 389/1999 Z. z. a zákona č. 302/2000 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 2 odsek 1 znie:

„(1) Právo voliť do orgánov samosprávy obcí majú obyvatelia Slovenskej republiky, ktorí majú v obci, v mestskej časti hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy alebo v mestskej časti mesta Košice trvalý pobyt a najneskôr v deň volieb dovърšili 18 rokov veku (ďalej len „volič“).“.

2. V § 2 ods. 2 sa za písmeno b) vkladá nové písmeno c), ktoré znie:

„c) výkon základnej vojenskej služby, náhradnej vojenskej služby alebo zdokonaľovacej služby, a to v prípade, ak to vyžaduje plnenie úloh podľa osobitných predpisov^{2b)} a“.

Poznámka pod čiarou k odkazu 2b znie:

„^{2b)} Zákon č. 351/1997 Z. z. Branný zákon v znení zákona č. 401/2000 Z. z.“.

Doterajšie písmeno c) sa označuje ako písmeno d).

3. § 3 znie:

„§ 3

Za poslanca obecného (mestského) zastupiteľstva, v hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave a v meste Košice miestneho zastupiteľstva (ďalej len „obecné (mestské) zastupiteľstvo“) môže byť zvolený volič, u ktorého nenastali prekážky vo výkone volebného práva podľa § 2 ods. 2 písm. b) a d).“.

4. § 4 znie:

„§ 4

Za starostu obce (primátora), v hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave a v meste Košice starostu mestskej časti (ďalej len „starosta obce (primátor)“) môže byť zvolený volič, u ktorého nenastali prekážky vo výkone volebného práva podľa § 2 ods. 2 písm. b) a d) a najneskôr v deň volieb dovŕšil 25 rokov veku.“.

5. V § 5 odsek 1 znie:

„(1) Zoznamy voličov oprávnených hlasovať v jednotlivých volebných okrskoch (ďalej len „zoznam voličov“) vyhotovia obce, v hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave a v meste Košice mestskej časti (ďalej len „obec“) na základe stáleho zoznamu voličov^{3a)}. Do zoznamu voličov obec dopíše cudzincov, ktorí spĺňajú podmienky ustanovené v § 2 ods. 1.“.

6. V § 5 odsek 3 znie:

„(3) Do zoznamu voličov okrsková volebná komisia dopíše v deň volieb voliča

- a) na základe rozhodnutia súdu^{3b)},
- b) ktorý platným preukazom totožnosti⁴⁾ preukáže, že má trvalý pobyt v mieste, ktoré patrí do volebného okrsku.“.

Poznámka pod čiarou k odkazu 4 znie:

„⁴⁾ § 1 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 162/1993 Z. z. o občianskych preukazoch v znení neskorších predpisov.

§ 9 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 73/1995 Z. z. o pobyte cudzincov na území Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.“.

7. V § 11 ods. 3 sa v prvej vete slová „každý, kto má právo voliť“ nahrádzajú slovom „volič“.

8. V § 11 ods. 4 sa v prvej vete za slová „§ 13 ods. 1“ vkladá čiarka a slová „§ 14 ods. 1“

9. V § 11 ods. 4 sa na konci tretej vety vypúšťajú slová „podľa poradia určeného politickou stranou“.

10. V § 11 ods. 4 sa vypúšťa posledná veta.

11. V § 11 odsek 5 znie:

„(5) Členovia volebnej komisie sa ujímajú svojej funkcie zložením sľubu tohto znenia: „Sľubujem na svoju česť, že budem svedomite a nestranne vykonávať svoju funkciu a budem sa pritom riadiť Ústavou Slovenskej republiky a zákonmi.“. Sľub skladá člen volebnej komisie do rúk toho, kto zvolá jej zasadanie. Zloženie sľubu potvrdí člen volebnej komisie svojím podpisom.“.

12. V § 11 ods. 7 sa vypúšťa tretia veta.

13. § 11 sa dopĺňa odsekom 9, ktorý znie:

„(9) Volebné komisie a ich útvary sú zriadené na celé volebné obdobie.“.

14. V § 16 ods. 9 sa v tretej vete za slovom „voliča“ vypúšťa čiarka a slová „jeho rodné číslo“.

15. § 16 sa dopĺňa odsekom 11, ktorý znie:

„(11) Na funkciu poslanca obecného (mestského) zastupiteľstva môže kandidovať aj kandidát na starostu obce (primátora).“.

16. V § 21 ods. 2 sa v poslednej vete za slovom „voliča“ vypúšťa čiarka a slová „jeho rodné číslo“.

17. § 21 sa dopĺňa odsekom 5, ktorý znie:

„(5) Na funkciu starostu obce (primátora) môže kandidovať aj kandidát na poslanca obecného (mestského) zastupiteľstva.“.

18. V § 22 ods. 1 písmene a) sa číslica „3“ nahrádza číslicou „4“.

19. V § 27 sa slová „stálom zozname voličov^{3a)}“ nahrádzajú slovami „zozname voličov“.

20. § 30 vrátane poznámok pod čiarou znie:

„§ 30

(1) Volebná kampan (ďalej len „kampan“) je činnosť politickej strany, nezávislého kandidáta, prípadne ďalších subjektov, zameraná na podporu alebo slúžiaca na prospech kandidujúcej politickej strany alebo nezávislého kandidáta, vrátane inzercie alebo reklamy prostredníctvom rozhlasového a televízneho vysielania podľa odseku 4, hromadných informačných prostriedkov^{5a)}, plagátov alebo iných nosičov informácií.

(2) Kampan sa začína 17 dní a končí sa 48 hodín pred začiatkom volieb. Vedenie kampane mimo určeného času je zakázané.

(3) V čase kampane má politická strana a nezávislý kandidát zabezpečený rovnaký prístup k hromadným informačným prostriedkom a k službám územnej samosprávy zameraným na podporu alebo na prospech ich volebnej kampane.

(4) Slovenský rozhlas^{5b)}, Slovenská televízia^{5ba)} a vysielateľ, ktorý má oprávnenie na vysielanie na základe licencie (ďalej len „vysielateľ s licenciou“)^{5bb)} môžu vyhradiť na

kampaň najviac po 30 minút vysielacieho času pre politickú stranu a nezávislého kandidáta, spolu však najviac 5 hodín vysielacieho času. Zodpovednosť za obsah relácií vysielaných v rámci kampane počas určeného času majú politické strany a nezávislí kandidáti. Slovenský rozhlas, Slovenská televízia a vysielateľ s licenciou zabezpečia zreteľné označenie a oddelenie tohto vysielania od ostatných relácií odvysielaním oznamu, že ide o platenú politickú reklamu.

(5) Náklady na kampaň v rozhlasovom a televíznom vysielaní Slovenského rozhlasu, Slovenskej televízie a vysielateľa s licenciou uhrádzajú politické strany a nezávislí kandidáti. Slovenský rozhlas, Slovenská televízia a vysielatelia s licenciou sú povinní zabezpečiť pre všetky politické strany a nezávislých kandidátov rovnaké podmienky nákupu vysielacieho času a rovnaké cenové a platobné podmienky.

(6) Počas kampane je zakázané vysielat' kampaň v časoch, ktoré sú v rozhlasovom a televíznom vysielaní vyhradené reklame, alebo využívať rozhlasovú a televíznu reklamu na kampaň.

(7) Za kampaň sa nepovažuje vysielanie spravodajských a publicistických relácií, ak sa realizujú spôsobom a za okolností ako v čase mimo kampane a sú v súlade s programovou službou.^{5bc)} Slovenský rozhlas, Slovenská televízia a vysielatelia s licenciou sú povinní zabezpečiť, aby spravodajské a publicistické relácie boli vyvážené a nestranné.

(8) Vysielanie iných relácií s výnimkou spravodajských a publicistických relácií podľa odseku 7 a tých, ktoré sú venované kampani podľa odseku 4, ktoré by mohli ovplyvniť hlasovanie voličov v prospech alebo v neprospech politickej strany alebo nezávislého kandidáta, je počas kampane zakázané.

(9) Kandidujúca politická strana a nezávislý kandidát, ktorí sú počas kampane predmetom nepravdivých alebo pravdu skresľujúcich informácií a vyjadrení v rozhlasovom alebo televíznom vysielaní alebo v hromadných informačných prostriedkoch, má právo na odpoveď počas kampane. Toto právo uplatní u vysielateľa^{5bd)} alebo u šéfredaktora hromadného informačného prostriedku, ktorý odvysielal alebo uverejnil takúto informáciu alebo vyjadrenie. Vysielateľ alebo šéfredaktor hromadného informačného prostriedku je povinný počas trvania kampane poskytnúť politickej strane alebo nezávislému kandidátovi rovnako hodnotný vysielací čas alebo rovnaký priestor v hromadnom informačnom prostriedku, v akom bola odvysielaná alebo publikovaná predmetná informácia alebo vyjadrenie.

(10) Umiestňovať plagáty a iné nosiče informácií na verejných priestranstvách počas kampane možno len na miestach vyhradených obcou. Vyhradená plocha musí zodpovedať zásadám rovnosti politických strán a nezávislých kandidátov. Miesta na umiestňovanie

plagátov alebo iných nosičov informácií vymedzí obec svojím všeobecne záväzným nariadením.

(11) V čase 48 hodín pred začatím volieb a počas volieb je zakázané v rozhlasovom a televíznom vysielaní, v hromadných informačných prostriedkoch, v budovách, kde sídlia okrskové volebné komisie a v ich bezprostrednom okolí, vysielat' alebo zverejňovať informácie o politických stranách a nezávislých kandidátoch v ich prospech alebo v ich neprospech slovom, písmom, zvukom alebo obrazom.

(12) Zverejňovať výsledky predvolebných prieskumov verejnej mienky možno najneskôr do siedmeho dňa pred dňom volieb.

(13) Členovia volebných komisií a pracovníci odborných (sumarizačných) útvarov nesmú poskytovať informácie o priebehu a čiastkových výsledkoch volieb, a to až do podpísania zápisnice o výsledku hlasovania.

(14) Počas volieb je zakázané zverejňovať výsledky volebných prieskumov.

(15) Porušenie pravidiel o vedení volebnej kampane podľa tohto zákona sa postihuje podľa osobitných predpisov.^{5be)}

Poznámky pod čiarou k odkazom 5a až 5be znejú:

„5a) § 3 ods. 2 zákona č. 81/1966 Zb. o periodickej tlači a o ostatných hromadných informačných prostriedkoch v znení neskorších predpisov.

5b) Zákon Slovenskej národnej rady č. 255/1991 Zb. o Slovenskom rozhlase v znení neskorších predpisov.

5ba) Zákon Slovenskej národnej rady č. 254/1991 Zb. o Slovenskej televízii v znení neskorších predpisov.

5bb) § 2 ods. 1 písm. b) zákona č. 308/2000 Z. z. o vysielaní a retransmisii a o zmene zákona č. 195/2000 Z. z. o telekomunikáciách.

5bc) § 3 písm. e) zákona č. 308/2000 Z. z.

5bd) § 3 písm. b) zákona č. 308/2000 Z. z.

5be) Zákon č. 308/2000 Z. z.“.

21. V § 31 ods. 6 prvá veta znie:

„Volič môže požiadať zo závažných, najmä zdravotných dôvodov okrskovú volebnú komisiu o to, aby mohol hlasovať mimo volebnej miestnosti, a to len v územnom obvode volebného okrsku, pre ktorý bola okrsková volebná komisia zriadená.“.

22. V § 34 sa v druhej vete vypúšťajú slová „týmto opatrením“.

23. V § 36 sa slovo „Ústredná“ nahrádza slovom „okrsková“.

24. V § 39 sa vypúšťa odsek 3.

25. V § 42 ods. 2 písmeno f) znie:

„f) mená a priezviská kandidátov, ktorí boli zvolení do obecného (mestského) zastupiteľstva, názov politickej strany, ktorá ich navrhla alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi.“

26. V § 42 ods. 2 písmeno g) znie:

„g) mená a priezviská náhradníkov, názov politickej strany alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi.“

27. V § 43 ods. 2 písmene g) sa za slovo „mená“ vkladajú slová „a priezviská“.

28. V § 43 ods. 2 písmeno h) znie:

„h) mená a priezviská náhradníkov, názov politickej strany alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi.“

29. V § 48 ods. 1 písmene c) sa číslica „5“ nahrádza číslicou „4“.

30. V § 51 odsek 1 znie:

„Ak sa uprázdni v obecnom (mestskom) zastupiteľstve mandát, nastupuje za poslanca obecného (mestského) zastupiteľstva ako náhradník kandidát, ktorý získal najväčší počet hlasov vo volebnom obvode, v ktorom sa uprázdnil mandát, ale nebol zvolený za poslanca. V prípade rovnosti hlasov sa postupuje primerane podľa § 44 ods. 2 a 3.“

31. V § 51 ods. 2 sa na konci pripája táto veta: „Osvedčenie podpíše starosta obce (primátor).“

32. § 53 vrátane nadpisu znie:

„§ 53

Spolupráca orgánov verejnej moci

Orgány verejnej moci sú povinné spolupracovať pri vykonávaní tohto zákona.“

Čl. II

Predseda Národnej rady Slovenskej republiky sa splnomocňuje, aby v Zbierke zákonov Slovenskej republiky vyhlásil úplné znenie zákona Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí ako vyplýva zo zmien a doplnení vykonaných zákonom č. 8/1992 Zb., zákonom č. 60/1993 Z. z., zákonom č. 252/1994 Z. z., zákonom č. 222/1996 Z. z., zákonom č. 233/1998 Z. z., nálezom Ústavného súdu Slovenskej republiky č. 318/1998 Z. z., zákonom č. 331/1998 Z. z., zákonom č. 389/1999 Z. z., zákonom č. 302/2000 Z. z. a týmto zákonom.

Čl. III

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januára 2002.

Dôvodová správa

Všeobecná časť

Návrh zákona reaguje na novelu Ústavy Slovenskej republiky, ktorá nadobudla účinnosť 1. júla 2001. Novela ústavy zakotvila v čl. 30 ods. 1, že cudzinci s trvalým pobytom na území Slovenskej republiky majú právo voliť a byť volení do orgánov samosprávy obcí.

V predloženom návrhu zákona sa preto ustanovenia o aktívnom a pasívnom volebnom práve upravujú tak, že volebné právo je priznané aj cudzincom s trvalým pobytom na území Slovenskej republiky.

Návrh tiež definuje volebnú kampaň, nakoľko vymedzenie tohto pojmu doposiaľ v zákone chýbalo. Skracuje sa celková dĺžka volebnej kampane a formuluje sa princíp rovnosti prístupu kandidujúcich politických strán, koalícií alebo nezávislých kandidátov počas volebnej kampane k hromadným informačným prostriedkom a k iným službám územnej samosprávy (napr. vydávanie súhlasu s umiestňovaním, veľkoplošných nosičov alebo plagátov). Ustanovuje sa tiež, možnosť viesť volebnú kampaň aj v súkromných médiách, pričom sa určuje pre takto vedenú volebnú kampaň maximálny časový priestor celkovo i pre jednotlivé kandidujúce subjekty.

Do predloženého návrhu sú premietnuté aj úpravy, ktoré vyplynuli z poznatkov získaných z prípravy a konania nových volieb do orgánov samosprávy obcí (napr. hlasovanie do prenosnej volebnej schránky, nastupovanie náhradníkov) a úpravy spresňujúceho charakteru. Predložený návrh reaguje aj na odporúčania výborov Národnej rady Slovenskej republiky k niektorým ustanoveniam prerokúvaného vládneho návrhu zákona o voľbách do orgánov samosprávnych krajov (napr. skrátenie volebnej kampane, kompetencia okrskovej volebnej komisie na prítomnosť iných osôb – pozorovateľov pri sčítaní hlasov).

Predložený návrh zákona je v súlade s Ústavou Slovenskej republiky a platnými medzinárodnými záväzkami.

Predložený návrh zákona nebude mať dopad na štátny rozpočet ani na rozpočty obcí. Stanovisko Ministerstva financií Slovenskej republiky k rozpočtovým dôsledkom tvorí súčasť tohto návrhu zákona.

DOLOŽKA ZLUČITELNOSTI
k návrhu zákona s právom Európskej únie

1. Navrhovateľ zákona:

SKUPINA POSLANCOV NÁRODNEJ RADY SLOVENSKEJ REPUBLIKY

2. Názov návrhu zákona:

Zákon, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov.

3. V práve Európskej únie je problematika návrhu zákona upravená v týchto dokumentoch:

1. Zmluva o Európskej únii, Prvá hlava, článok 6 ods. 2 podpísaná v Maastrichte 9. februára 1992, v znení Amsterdamskej zmluvy.
2. Európska dohoda o pridružení medzi Slovenskou republikou a Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi (článok 6) podpísaná v Luxemburgu 4. októbra 1993.
3. Zmluva o založení Európskeho spoločenstva v znení Amsterdamskej zmluvy (článok 19 ods. 1).

4. Návrh zákona svojou problematikou:

nepatrí medzi prioritné oblasti aproximácie práva uvedené v čl. 70 Európskej dohody o pridružení a nepatrí ani medzi priority odporúčané v Príprave asociovaných krajín strednej a východnej Európy na integráciu do vnútorného trhu Európskej únie (Biela kniha).

5. Charakteristika právnych noriem Európskej únie, ktorými je upravená problematika návrhu zákona:

1. Článok 6 ods. 2 Zmluvy o Európskej únii v znení Amsterdamskej zmluvy zakotvuje rešpektovanie základných ľudských práv zaručených v Európskom

dohovore o ochrane ľudských práv a základných slobôd a vyplývajúcich z ústavných tradícií členských štátov, ako základných princípov práva Spoločenstva.

2. Podľa článku 19 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva v znení Amsterdamskej zmluvy má každý občan Európskej únie, ktorý má pobyt v členskom štáte, ktorého nie je štátnym príslušníkom, právo voliť a byť volený v komunálnych voľbách v členskom štáte, v ktorom má pobyt za rovnakých podmienok ako štátni príslušníci tohto štátu.
 3. Článok 6 Európskej dohody o pridružení medzi Slovenskou republikou a Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi zakotvuje rešpektovanie demokratických zásad a ľudských práv uvedených v Helsinskom Záverečnom akte a Parížskej charte pre novú Európu, ako aj zásad trhovej ekonomiky ako zdroja vnútornej a zahraničnej politiky zmluvných strán a podstatu pridruženia.
- 6. Vyjadrenie stupňa kompatibility návrhu zákona s právnou normou Európskej únie: úplná kompatibilita**

Osobitná časť

K čl. I

K bodu 1:

V súlade s čl. 69 Ústavy Slovenskej republiky sa rozširuje okruh voličov na všetkých obyvateľov obce, ktorí majú na jej území trvalý pobyt. Podľa takto navrhovanej zmeny budú môcť voliť do orgánov samosprávy obcí nielen občania Slovenskej republiky, ale aj cudzinci, ktorí majú na území obce trvalý pobyt, t.j. sú jej obyvateľmi.

K bodu 2:

Ustanovenie o prekážkach vo výkone volebného práva sa dopĺňa o prekážku, ktorá znemožňuje faktický výkon tohto občianskeho práva vojakom Armády Slovenskej republiky.

K bodu 3:

Podmienky pasívneho volebného práva pre voľby poslancov zastupiteľstva sú odvodené od aktívneho volebného práva. Navrhovaná úprava reaguje na čl. 69 Ústavy Slovenskej republiky.

K bodu 4:

Obdobne ako pri úprave pasívneho volebného práva pre voľby poslancov zastupiteľstva, upravuje sa pasívne volebné právo pre voľby starostu obce (primátora). Za starostu obce (primátora) v súlade s čl. 69 Ústavy Slovenskej republiky môžu byť zvolení aj cudzinci s trvalým pobytom na území obce.

K bodu 5:

Ustanovuje sa povinnosť obcí dopísať do zoznamu voličov oprávnených hlasovať vo volebných okrskoch aj cudzincov, ktorí majú na ich území trvalý pobyt, čo je v súlade s bodom 1 upravujúcim aktívne volebné právo.

K bodu 6:

Vzhľadom na rozšírený okruh voličov ustanovuje sa povinnosť okrskovej volebnej komisie v deň volieb dopísať do zoznamu voličov toho, kto platným preukazom totožnosti preukáže, že má trvalý pobyt v mieste, ktoré patrí do volebného okrsku. Teda nielen občana Slovenskej republiky, ale aj cudzinca, ktorý sa preukazuje preukazom pobytu cudzinca.

K bodu 7:

Úprava nadväzuje na nové znenie § 1 ods. 1 – zavedenie legislatívnej skratky „volič“.

K bodu 8:

Úprava má spresňujúci charakter.

K bodu 9:

Zosúladí sa text ustanovenia s príslušnými ustanoveniami zákona upravujúcimi kreáciu volebných komisií. Vzhľadom na to, že kandidujúce politické subjekty môžu do volebných komisií delegovať len po jednom členovi a jednom náhradníkovi vypustená časť vety nemá v zákone opodstatnenie.

K bodu 10:

Obdobne ako v bode deväť, vypúšťa sa text, ktorý nezodpovedá ustanoveniam o kreácii volebných komisií.

K bodu 11:

Úprava má spresňujúci charakter.

K bodu 12:

Vzhľadom na to, že kandidujúce politické subjekty môžu delegovať do volebných komisií len po jednom členovi, nemôže nastať situácia, že predseda a podpredseda volebnej komisie budú z jedného politického subjektu. Z uvedeného dôvodu sa navrhuje príslušnú vetu z ustanovenia vypustiť.

K bodu 13:

Ide o zdôraznenie, že volebné komisie sú zriadené aj na účel vykonania nových volieb.

K bodu 14:

Znenie ustanovenia sa zosúladí so znením zákona č. 85/1990 Zb. o petičnom práve v znení zákona č. 242/1998 Z. z.

K bodu 15:

Navrhovaná úprava reaguje na poznatky z praxe, konkrétne na rozhodovanie okresných súdov v konaní o sťažnosti smerujúcej proti rozhodnutiu miestnej volebnej komisie. Uvedené ustanovenie expressis verbis umožňuje tomu istému kandidátovi kandidovať nielen na funkciu poslanca zastupiteľstva, ale aj na funkciu starostu obce.

K bodu 16:

Odôvodnenie ako pri bode 14.

K bodu 17:

Obdobne ako v bode pätnásť, upravuje sa možnosť kandidáta na funkciu starostu obce kandidovať aj na funkciu poslanca zastupiteľstva.

K bodu 18:

Navrhovanou úpravou sa zosúladí odkaz ustanovenia s ustanovením, ktoré upravuje podmienky pasívneho volebného práva pre voľby starostu obce (primátora).

K bodu 19:

Navrhovaná úprava súvisí so zmenami uvedenými pod bodom 5.

K bodu 20:

Ustanovenie v odseku 1 definuje obsah pojmu volebnú kampaň, nakoľko vymedzenie tohto pojmu doposiaľ v zákone chýbalo.

V odseku 2 sa ustanovuje prípustná dĺžka volebnej kampane, ktorá sa skrakuje o 8 dní (navrhuje sa aby začala 17 dní a končila sa 48 hodín pred začiatkom volieb).

Odsek 3 formuluje princíp rovnosti prístupu kandidujúcich politických strán, koalícií alebo nezávislých kandidátov počas volebnej kampane k hromadným informačným

prostriedkom a službám územnej samosprávy (napr. vydávanie súhlasu s umiestňovaním, veľkoplošných nosičov alebo plagátov, poskytovanie rovnakého priestoru vo vysielaní obecného rozhlasu a pod.).

Odsek 4 požaduje, aby Slovenský rozhlas, Slovenská televízia alebo vysielateľ, ktorý má oprávnenie na vysielanie na základe licencie, v prípade že o to požiada kandidujúca politická strana, koalícia alebo nezávislý kandidát, vyhradili na kampaň najviac po 30 minút vysielacieho času pre každú kandidujúcu politickú stranu, koalíciu alebo nezávislého kandidáta, celkovo však nie viac ako 5 hodín vysielacieho času. Zodpovednosť za obsah relácií vysielaných v rámci kampane počas určeného času sa prenecháva na kandidujúce politické strany, koalície alebo nezávislých kandidátov. Slovenský rozhlas, Slovenská televízia a vysielateľ s licenciou majú povinnosť zabezpečiť zreteľné označenie a oddelenie takéhoto vysielania od ostatných relácií odvysielaním oznamu, z ktorého bude zrejmé, že ide o platenú politickú reklamu.

V odseku 5 sa podrobnejšie formuluje zásada rovného prístupu pre kandidujúce politické strany, koalície a nezávislých kandidátov k masovokomunikačným prostriedkom v čase volebnej kampane. Ustanovuje sa, že náklady na kampaň v rozhlasovom a televíznom vysielaní Slovenského rozhlasu, Slovenskej televízie a vysielateľa s licenciou, majú povinnosť uhradiť kandidujúce politické strany, koalície alebo nezávislí kandidáti, pričom Slovenský rozhlas, Slovenská televízia a vysielatelia s licenciou sú povinní zabezpečiť pre všetky kandidujúce politické strany, koalície a nezávislých kandidátov rovnaké podmienky nákupu vysielacieho času a rovnaké cenové a platobné podmienky.

V odseku 6 sa ustanovuje zákaz vysielat kampaň v časoch, ktoré sú v rozhlasovom a televíznom vysielaní vyhradené na reklamu, alebo využívať rozhlasovú a televíznu reklamu na volebnú kampaň a v odseku 7 sa zakotvuje povinnosť Slovenského rozhlasu, Slovenskej televízie a vysielateľov s licenciou zabezpečiť, aby spravodajské a publicistické relácie boli vyvážené a nestranné.

Odsek 8 obsahuje zákaz vysielat relácie, okrem spravodajských a publicistických relácií a tých, ktoré sú venované kampani, ktoré by mohli ovplyvniť hlasovanie voličov v prospech alebo v neprospech kandidujúcej politickej strany, koalície alebo nezávislého kandidáta.

Odsek 9 poskytuje právo kandidujúcej politickej strane, koalícii alebo nezávislému kandidátovi, ak by sa stali počas kampane predmetom nepravdivých alebo pravdu skresľujúcich informácií a vyjadrení v rozhlasovom alebo v televíznom vysielaní alebo v hromadných informačných prostriedkoch, právo na odpoveď počas kampane. Toto právo je

potrebné uplatniť u vysielaťa alebo u šéfredaktora hromadného informačného prostriedku, ktorý odvysielal alebo uverejnil takúto informáciu alebo vyjadrenie. Zároveň sa ustanovuje povinnosť vysielaťa alebo šéfredaktora hromadného informačného prostriedku poskytnúť kandidujúcej politickej strane, koalícii alebo nezávislému kandidátovi rovnako hodnotný vysielač čas, v akom bola odvysielaná predmetná informácia alebo vyjadrenie, v lehote počas trvania kampane alebo rovnaký priestor v hromadnom informačnom prostriedku.

V odseku 10 sa v prípade obcí ustanovuje možnosť obcí umiestňovať plagáty a iné nosiče informácií na verejných priestranstvách počas kampane len na vyhradených miestach, pričom vyhradená plocha musí zodpovedať zásadám rovnosti kandidujúcich politických strán, koalícií alebo nezávislých kandidátov. Tiež sa konštatuje, že miesta na umiestňovanie plagátov alebo iných nosičov informácií musí obec vymedziť svojim všeobecne záväzným nariadením.

Aby sa zabránilo šíreniu nepravdivých alebo skresľujúcich informácií počas kampane v čase keď už nebude možné adekvátne reagovať, odsek 11 obsahuje zákaz 48 hodín pred začatím volieb a počas volieb vysielať alebo zverejňovať informácie o kandidujúcich politických stranách alebo koalíciách.

Z rovnakých dôvodov ustanovenie odsek 12 umožňuje zverejňovať výsledky predvolebných prieskumov verejnej mienky iba do siedmeho dňa pred dňom volieb a odsek 13 zakazuje členom volebných komisií a pracovníkom ich odborných útvarov poskytovať informácie o priebehu a čiastkových výsledkoch volieb.

Ustanovenie odseku 14 ustanovuje zákaz zverejňovať v priebehu volieb akýmkoľvek spôsobom výsledky volebných prieskumov.

V odseku 15 sa v prípade porušení pravidiel o vedení volebnej kampane podľa tohto zákona odkazuje na postup podľa príslušných ustanovení zákona č. 308/2000 Z.z. o vysielaní a retransmisii a o zmene zákona č. 195/2000 Z.z. o telekomunikáciách.

K bodu 21:

Upravuje sa možnosť voliča hlasovať mimo volebnej miestnosti, ale len v územnom obvode volebného okrsku, pre ktorý bola okrsková volebná komisia zriadená. Uvedenou úpravou sa sleduje najmä bezporuchová činnosť okrskovej volebnej komisie, ktorá by mohla byť narušená pohybom jej členom mimo územie, pre ktorý bola vytvorená.

K bodu 22:

Ide o spresnenie. Zákaz skrátenia celkového času sa vzťahuje na všetky opatrenia spojené s prerušením hlasovania.

K bodu 23:

Zmena sa navrhuje z dôvodov, že ak za poriadok vo volebnej miestnosti je zodpovedný predseda okrskovej volebnej komisie, že ak o platnosti hlasovacích lístkov rozhoduje s konečnou platnosťou okrsková volebná komisia, teda aj o prítomnosti pozorovateľov by mala rozhodovať okrsková volebná komisia, ktorá jediná môže posúdiť skutočné podmienky, resp. ich zabezpečiť za účelom prítomnosti pozorovateľov.

K bodu 24:

Ustanovenie sa vypúšťa z dôvodu, že je neprípustné využívať hlasovacie lístky, hoci nepoužité, ako pomôcku pri sčítavaní hlasov.

K bodu 25:

Úprava má spresňujúci charakter.

K bodu 26:

Rovnako ako u poslancov, ktorí boli zvolení do zastupiteľstva, aj u náhradníkov sa navrhuje uvádzať názov politickej strany alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi.

K bodu 27:

Úprava má spresňujúci charakter.

K bodu 28:

Úprava má spresňujúci charakter.

K bodu 29:

Odstraňuje sa zrejma chybná platnosť znenia zákona.

K bodu 30:

Úprava reaguje na poznatky z praxe o nastupovaní náhradníkov. Dôslednejšie sa upravuje, ktorý kandidát nastúpi na uprázdnený mandát poslanca v obecnom (mestskom) zastupiteľstve.

K bodu 31:

Úprava reaguje na poznatky z praxe pri nastupovaní náhradníkov.

K bodu 32:

Nadpis ustanovenia a jeho obsah zodpovedajú čl. 26 ods. 5, prvá veta Ústavy Slovenskej republiky.

K Čl. II

Vzhľadom na to, že predkladaný zákon predstavuje desiatu novelu zákona SNR č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí, splnomocňuje sa predseda Národnej rady Slovenskej republiky na vyhlásenie jeho úplného znenia.

K Čl. III

Predpokladá sa, že zákon nadobudne účinnosť v dostatočnom predstihu pred konaním nových volieb do orgánov samosprávy obcí.

Odbor štátneho rozpočtu

Bratislava, 31.7.2001

Národná rada
Slovenskej republiky

vec: Stanovisko odboru štátneho rozpočtu k rozpočtovým
dôsledkom návrhu skupiny poslancov NR SR na vydanie zákona,
ktorým sa mení a dopĺňa zákon SNR č. 346/1990 Zb. o voľbách do
orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov

V dôvodovej správe k predloženému návrhu sa konštatuje,
že "Predložený návrh zákona nebude mať dopad na štátny
rozpočet, ani na rozpočty obcí".

Odbor štátneho rozpočtu konštatuje, že predloženým
návrhom sa vytvára možnosť viesť volebnú kampaň aj v
súkromných médiách. Vzhľadom k tomu sa značne rozširuje
pôsobnosť Rady pre vysielanie a retransmisiu, ktorá okrem
iného monitoruje dodržiavanie tohto zákona v praxi. Možno
predpokladať, že Rada vzniknú v dôsledku povinnosti
monitorovať značne širší okruh médií aj vyššie výdavky. Rada
je napojená na štátny rozpočet, v dôsledku čoho bude
uplatňovať požiadavky na krytie týchto vyšších zdrojov zo
štátneho rozpočtu. To znamená, že prijatím novely zákona môžu
vzniknúť čiastočne vyššie požiadavky na štátny rozpočet. Ich
kvantifikácia sa pohybuje v rozsahu niekoľkých mil. Sk. Tieto
požiadavky môžu byť čiastočne eliminované tým, že sa navrhuje
skrátene volebnej kampane.

Odbor štátneho rozpočtu sa v tejto etape pripomienkovania
nevyjadruje k legislatívnej a obsahovej stránke predloženého
návrhu zákona.



Ing. Miloš Nosál, GSc.
riaditeľ odboru štátneho rozpočtu

NÁRODNÁ RADA SLOVENSKEJ REPUBLIKY

II. volebné obdobie

Číslo: 1580/2001

1130a

Spoločná správa

výborov Národnej rady Slovenskej republiky o prerokovaní návrhu poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) vo výboroch Národnej rady Slovenskej republiky v druhom čítaní

Výbor Národnej rady Slovenskej republiky pre verejnú správu ako gestorský výbor pri rokovaní o návrhu poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) (ďalej len „gestorský výbor“) podáva Národnej rade Slovenskej republiky v súlade s § 79 ods. 1 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 350/1996 Z. z. o rokovanom poriadku Národnej rady Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov túto spoločnú správu výborov Národnej rady Slovenskej republiky o prerokovaní vyššie uvedeného návrhu zákona.

I.

Národná rada Slovenskej republiky uznesením č. 1677 z 19. októbra 2001 prideliла návrh poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) na prerokovanie týmto výborom Národnej rady Slovenskej republiky:

- Ústavnoprávnemu výboru Národnej rady Slovenskej republiky,
- Výboru Národnej rady Slovenskej republiky pre verejnú správu a Výboru Národnej rady Slovenskej republiky pre kultúru a médiá.

Uvedené výbory prerokovali predmetný návrh zákona v lehote určenej uznesením Národnej rady Slovenskej republiky.

II.

Gestorskému výboru bol podľa § 75 ods. 2 a § 79 ods. 2 a ods. 4 písm. b) zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 350/1996 Z. z. o rokovacom poriadku Národnej rady Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov doručený nasledovný súbor pozmeňujúcich návrhov poslanca Národnej rady Slovenskej republiky Vladimíra Bajana:

1. K bodu 7 (§ 11 ods. 3): Odporúčam zväziť pred slovo „volič“ vložiť slovo „len“.

2. K bodu 8 (§ 11 ods. 4): Navrhované znenie nahradiť znením:

8. V § 11 ods. 4 sa v prvej vete za slová „koalícií politických strán a politických hnutí“ vkladá čiarka a slová „ktoré sú zastúpené v Národnej rade Slovenskej republiky“ a za slová „§ 13 ods. 1“ sa vkladá čiarka a slová „§ 14 ods. 1“.

3. Vložiť nové body 10 až v znení:

10. V § 11 ods. 4 sa štvrtá až šiesta veta nahrádzajú vetou „Funkcia člena volebnej komisie zaniká dňom doručenia písomného oznámenia člena o vzdaní sa funkcie predsedovi volebnej komisie.“

4. Vložiť nové body 14 až 20 v znení:

14. V § 12 sa vypúšťa odsek 1. Doterajšie odseky 2 až 4 sa označujú ako odseky 1 až 3.

15. V § 13 sa vypúšťa odsek 1. Doterajšie odseky 2 až 4 sa označujú ako odseky 1 až 3.

16. V § 14 sa vypúšťa odsek 1. Doterajšie odseky 2 až 4 sa označujú ako odseky 1 až 3.

17. V § 15 sa vypúšťa odsek 1. Doterajšie odseky 2 až 5 sa označujú ako odseky 1 až 4.

18. V § 16 odsek 1 znie:

„(1) Kandidátne listiny pre voľby do obecného (mestského) zastupiteľstva podávajú kandidáti“.

19. V § 16 ods. 2 sa vypúšťa druhá veta.

20. V § 16 sa vypúšťajú odseky 3, 5 a 6. Doterajší odsek 4 sa označuje ako odsek 3. V doterajšom odseku 4 vypustiť slovo „nezávislí“. Podobne i v odseku 9 a odseky 7 až 10 ako odseky 4 až 7.

Číslovanie ostatných bodov v návrhu sa aktualizuje.

5. Vložiť nové body 16 až 25 v znení:

16. V § 17 ods. 1 písm. b) sa číslica „8“ nahrádza číslicou „5“.

17. V § 17 ods. 1 sa vypúšťajú písmeno c) a d).

18. V § 17 ods. 1 písm. f) sa číslica „9“ nahrádza číslicou „7“.

19. V § 17 ods. 3 sa vypúšťajú slová „splnomocnencov politických strán a“ a „splnomocnenec alebo nezávislí“.

20. V § 17 ods. 4 sa vypúšťajú slová „kandidujúce politické strany a nezávislí“.

21. V § 18 sa čiarka medzi slovami „povolanie“ a „trvalý pobyt“ nahrádza spojkou „a“ a vypúšťajú sa slová „a názov politickej strany, ktorá kandidáta navrhla, alebo údaj o tom, že ide o nezávislého kandidáta“.

22. V § 19 ods. 1 sa vypúšťa druhá veta.

23. V § 19 ods. 3 sa vypúšťajú slová „alebo ak dôjde k zrušeniu politickej strany alebo k pozastaveniu jej činnosti po zaregistrovaní kandidátov“, vypúšťa sa čiarka pred slovom „zostávajú“ a vypúšťa sa odkaz č. 4d) a poznámka k odkazu č. 4d).

24. V § 20 ods. 3 sa vypúšťajú slová „a názvu, prípadne skratky politickej strany, ktorá kandidáta navrhla, alebo sa uvedie, že ide o nezávislého kandidáta“.

25. V § 21 sa vypúšťa odsek 1. Doterajšie odseky 2 až 4 sa označujú ako odseky 1 až 3.

26. V § 21 ods. 2 (po zmene vlastne ods. 1) prvá veta znie: „

„(1) Kandidátne listiny pre voľbu starostu obce (primátora) môžu podávať kandidáti.“ V celom odseku vypustiť slovo „nezávislý“.

27. V § 21 ods. 3 vypustiť slová „a názov politickej strany, ktorá kandidátov navrhla alebo údaj o tom, že ide o nezávislého kandidáta“.

6. Za bod 18 návrhu sa vkladajú nové body 19 až 22 v znení:

19. V § 22 ods. 1 písm. b) sa číslica „8“ nahrádza číslicou „6“.

20. V § 22 ods. 1 písm. c) sa číslica „2“ nahrádza číslicou „1“.

21. V § 22 ods. 1 písm. d) sa číslica „4“ nahrádza číslicou „3“.

22. V § 24 ods. 2 v druhej vete sa čiarka medzi slovami „vek“ a „povolanie“ nahrádza spojkou „a“ a vypúšťajú sa slová „a názov politickej strany, ktorá podala kandidátnu listinu, alebo údaj o tom, že ide o nezávislého kandidáta.“ Číslovanie doterajších bodov návrhu sa aktualizuje.

7. K bodu 20 (§ 30): Z navrhovaného odseku 1 vypustiť slová „politickej strany“ vrátane čiarky za týmito slovami a slová „kandidujúcej politickej strany alebo“, v odseku 3 slová „mä politická strana a nezávislý kandidát zabezpečený“ nahradiť slovami „majú nezávislí kandidáti zabezpečení“, v odseku 4 vypustiť slová „politickú stranu a nezávislého“ a slová „politické strany a nezávislí“, v odseku 5 sa vypúšťajú slová „politické strany a nezávislí“ a slová „všetky politické strany a nezávislých kandidátov“ nahradiť slovami „všetkých kandidátov“, v odseku 8 sa vypúšťajú slová „politickej strany alebo“, v odseku 9 sa slová „Kandidujúca politická strana a nezávislý kandidát, ktorí sú“ nahradiť slovami „Kandidát, ktorý je“ a vypúšťajú sa slová „politickej strane alebo nezávislému“, v odseku 10 sa vypúšťajú slová „politických strán a nezávislých“, v odseku 11 sa vypúšťajú slová „politických strán a nezávislých“.

8. K bodu 25 (§ 42 ods. 2 písm. f): Z navrhovaného textu vypustiť slová „názov politickej strany, ktorá ich navrhla alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi“.

9. K bodu 26 (§ 42 ods. 2 písm. g): Z navrhovaného textu vypustiť slová „názov politickej strany alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi“.

10. K bodu 27 (§ 43 ods. 2 písm. g): K navrhovanému textu pripojiť slová „a vypúšťajú sa slová „názov politickej strany, ktorá ich navrhla alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi““.

11. K bodu 28 (§ 43 ods. 2 písm. h): Z navrhovaného textu vypustiť slová „názov politickej strany alebo údaj o tom, že sú nezávislými kandidátmi“.

12. Vložiť nové body 29 až 31 v znení:

29. V § 44 odsek 2 znie:

„(2) Ak vo volebnom obvode získajú dvaja alebo viacerí kandidáti rovnaký počet hlasov a nie je voľný mandát pre všetkých kandidátov, poslancov z nich určí miestna volebná komisia žrebovom.“

30. V § 44 sa vypúšťa odsek 3. Doterajší odsek 4 sa označuje ako odsek 3.

31. V § 46 ods. 3 písm. c) a e) a v § 47 ods. 3 písm. c) a e) sa vypúšťajú slová „podľa jednotlivých politických strán a nezávislých kandidátov“. Číslovanie ostatných bodov sa aktualizuje.

13. K bodu 29 (§ 48 ods. 1 písm. c): V navrhovanom texte číslicu „4“ nahradiť číslicou „3“.

14. K bodu 30 (§ 51 ods. 1): Z navrhovaného textu na konci vypustiť slová „a 3“.

15. Pripojiť body 33 a 34 v znení:

33. V § 57 ods. 2 znie:

„(2) Náklady svojej volebnej agitácie znášajú nezávislí kandidáti.“

34. V § 57a sa slová „§ 14 ods. 2 a 3“ nahrádzajú slovami „§ 14 ods. 1 a 2“, slová „§15 ods. 2 a 3“ sa nahrádzajú slovami „§ 15 ods. 1 a 2“, slová „§ 16 ods. 9“ sa nahrádzajú slovami „§ 16 ods. 7“

Navrhovateľ odporúča umožniť kandidovať do samosprávnych orgánov obcí a miest len nezávislým kandidátom. Neznamená to, že by kandidát nemohol mať podporu vo volebnej kampani niektorej politickej strany resp. hnutia, či koalície. Ide o princíp, ktorý sa osvedčil v niektorých krajinách, začína sa výrazne presadzovať i v ďalších krajinách Európy.

Vzhľadom k tomu, že súbor pozmeňovacích návrhov si osvojil 1 poslanec – člen výboru, gestorský výbor o nich hlasoval ako o celku s výsledkom 1 poslanec hlasoval za, 2 poslanci hlasovali proti, 4 poslanci sa zdržali hlasovania a tým vyslovil s nimi nesúhlas.

III.

Návrh poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) odporúčali Národnej rade Slovenskej republiky schváliť s pozmeňujúcimi a doplňujúcimi návrhmi tieto výbory Národnej rady Slovenskej republiky:

- Ústavnoprávny výbor Národnej rady Slovenskej republiky, uznesenie č. 760 zo dňa 27. novembra 2001,

- Výbor Národnej rady Slovenskej republiky pre verejnú správu, uznesenie č. 366 zo dňa 15. novembra 2001.

Výbor Národnej rady Slovenskej republiky pre kultúru a médiá neprijal platné uznesenie (z celkového počtu 10 poslancov, prítomných 6 poslancov, 3 poslanci hlasovali za návrh, 3 poslanci sa hlasovania zdržali).

IV.

Z uznesení výborov Národnej rady Slovenskej republiky uvedených pod bodom III tejto správy vyplývajú tieto pozmeňujúce a doplňujúce návrhy:

1. K bodu 2

Text "Doterajšie písmeno c) sa označuje ako písmeno d)" zaradiť za text nového písmena c).

Bod 27 Legislatívnych pravidiel tvorby zákonov.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

2. K bodu 18

Text v bode 18 upraviť nasledovne:

"V § 22 ods. 1 písm. a) sa označenie "§ 3" nahrádza označením "§ 4".

Ide o legislatívno-technickú úpravu.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

3. K bodu 20

V § 30 ods. 4 nad slovo "reklamu" umiestniť odkaz "5bc)".

Do poznámok pod čiarou k § 30 vložiť za poznámku 5bb) novú poznámku v tomto znení:

"5bc) Zákon č. 147/2001 Z.z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov."

Následne ďalšie poznámky pod čiarou k § 30 preznačiť.

Ide o významove vhodnú informáciu.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

4. K bodu 20

V § 30 ods. 6 vypustiť slová "Počas kampane je zakázané vysielat' kampaň" a nahradiť ich slovami "Kampaň je zakázané vysielat'".

Ide o gramatickú úpravu.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

5. K bodu 20

V § 30 ods. 7 v druhej vete vložiť za slová "publicistické relácie" slová "vysielané počas kampane".

Ide o spresnenie.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

6. K bodu 20

V § 30 ods. 13 vypustiť zátvorku so slovom "sumarizačných".

Ide o spresnenie v kontexte s desiatou časťou zákona.

Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

7. K bodu 29

Text v bode 29 nahradiť týmto znením:

"V § 48 ods. 1 písm. c) sa označenie "§ 5" nahrádza označením "§ 4".

Ide o legislatívno-technickú úpravu.

Ústavnoprávny výbor NR SR
Výbor NR SR pre verejnú správu

Gestorský výbor odporúča prijať.

8. K čl. III

V čl. III sa slová „1 januára 2002“ nahrádzajú slovami „1. marca 2002“.

Nový deň účinnosti sa navrhuje v nadväznosti na predpokladaný termín schválenia zákona.

Ústavnoprávny výbor NR SR

Gestorský výbor odporúča prijať.

O pozmeňujúcich a doplňujúcich návrhoch odporúča hlasovať:
an blok prijať body 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 a 8.

V.

Gestorský výbor na základe stanovísk výborov k návrhu poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) vyjadrených v ich uzneseniach uvedených pod bodom III tejto správy a v stanoviskách poslancov gestorského výboru vyjadrených v rozprave k tomuto návrhu zákona v súlade s § 79 ods. 4 a § 83 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 350/1996 Z. z. o rokovacom poriadku Národnej rady Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov **odporúča Národnej rade Slovenskej republiky návrh poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130) v znení schválených pozmeňujúcich a doplňujúcich návrhov uvedených v tejto správe a prednesených v rozprave schváliť.**

Súčasne gestorský výbor poveril spoločného spravodajcu výboru poslanca **Milana H o r t a** predložiť návrhy podľa § 81 ods. 2, § 83 ods. 4, § 84 ods. 2 a § 86 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 350/1996 Z. z. o rokovacom poriadku Národnej rady Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

Predmetná spoločná správa výborov Národnej rady Slovenskej republiky o prerokovaní návrhu poslancov Národnej rady Slovenskej republiky Petra

Kresáka a Ladislava Orosza na vydanie zákona, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov (tlač 1130a) bola schválená uznesením Výboru Národnej rady Slovenskej republiky pre verejnú správu (gestorský výbor) č. 401. dňa 29. novembra 2001.

Bratislava 29. novembra 2001

Dušan K o v a č i č, v. r.
predseda Výboru NR SR
pre verejnú správu